

J. Rettenmaier & Söhne GmbH & CO.  
Faserstoff-Werke

D - 73494 Ellwangen-Holzmühle

Dear Mr. Rettenmaier,

New German Patent Application  
"A Filtration Aid and Process for its Manufacture"  
File No. 4

---

You will find enclosed the newly-revised draft of the above-mentioned application.

Apart from the amendments discussed during the meeting at your premises on August 19, 1996, the draft now contains a test report.

The test values reported in your fax letter of September 02, 1996, were included by us only partially. The inclusion of a test report in an application is useful only if the tests made illustrate the progress achieved by the invention. Hence, in our case, the aim was to set forth the progress which is achieved by the lye treatment of the wood particles over a non-treated material. This purpose is actually served only by the actual values reported in the current table.

The documents which are at our hands do not reveal the parent material on which the products EFC 1, EFC 2, and EFC 120 are based. We do assume that the material concerned is Lignocel C 120. This should be so anyway because otherwise the values are not comparable amongst each other.

Please check the depiction of the test course, in particular, because we added some things to this item with a view to making the matter comprehensible to an outsider, too.

With kind regards,

(Dr. Palgen)

Enclosure

DÜSSELDORF · ESSEN

H. Dr. Rocknagel

PATENTANWÄLTE

DIPL.-PHYS. DR. PETER PALGEN  
DIPL.-PHYS. DR. H. SCHUMACHER

EUROPEAN PATENT ATTORNEYS

Bitte um  
Prüfung  
DOPJ. Rettenmaier & Söhne GmbH & CO.  
Faserstoff-Werke

73494 Ellwangen-Holzmühle

DÜSSELDORF, den 10.09.1996  
MULVANYSTRASSE 2UNSER ZEICHEN: 96 060  
OUR REFERENCE: Dr.P/WaIHR ZEICHEN:  
YOUR REFERENCE:

Neue deutsche Patentanmeldung  
"Filterhilfsmittel und Verfahren zu seiner Herstellung"  
Akten-Nr. 4

Sehr geehrter Herr Rettenmaier,

Als Anlage übersenden wir Ihnen den erneut überarbeiteten Entwurf zu der obigen Anmeldung.


Außer den in der Besprechung in Ihrem Hause am 19. August 1996 angesprochenen Änderungen enthält der Entwurf nunmehr einen Versuchsbericht.

Die in Ihrem Fax-Schreiben vom 02. September 1996 enthaltenen Versuchswerte haben wir nur teilweise übernommen. Die Aufnahme eines Versuchsberichtes in einer Anmeldung hat nur Zweck, wenn die Versuche den durch die Erfindung erzielten Fortschritt illustrieren. In unserem Fall ging es also darum, den durch die Laugenbehandlung der Holzpartikel gegenüber einem unbehandelten Material erzielten Fortschritt darzutun. Dazu sind eigentlich nur die in der jetzigen Tabelle enthaltenen Werte geeignet.

Es ist aus den hier vorliegenden Unterlagen nicht zu ersehen, welches Ausgangsmaterial den Produkten EFC 1, EFC 2 und EFC 120 zugrundeliegt. Wir haben unterstellt, daß dies Lignocel C 120 ist. Jedenfalls sollte dies so sein, weil die Werte sonst untereinander nicht vergleichbar sind.

Bitte prüfen Sie insbesondere die Schilderung des Versuchsablaufs, weil wir in diesem Punkt einiges hinzugefügt haben, um die Sache auch für einen Außenstehenden verständlich zu machen.

Mit freundlichen Grüßen

  
(Dr. Palgen)Anlage